



ARROSA-ko HERRIA COMMUNE DE SAINT MARTIN D'ARROSSA

FORMULAIRE DE DEMANDE DE SUBVENTION 2023

2023-KO DIRU LAGUNTZENDAKO ESKAERA ORRIA

- A retourner impérativement en mairie avant le 1^{er} juillet 2023 accompagné des comptes de l'année 2022, du budget prévisionnel 2023 ainsi que d'un RIB.

Tout dossier incomplet ou déposé après la date ne pourra pas être traité.

- Eskaera orri hau 2023-ko uztailaren 1a aintzin Arrosako Herriko Etxera itzuli beharko da. Elkartearen 2022-ko konduak, 2023-ko aurrekonduarekin batera eta banku nortasun agiri bat. *Dozier osatugabeak edo epez kanpo itzulia ez da aztertua izaiten ahalko.*

- Maire de Saint Martin d'Arrossa
Herriko Etxeko bidea
64780 SAINT MARTIN D'ARROSSA
- @ : mairie.arrossa@orange.fr

Présentation de l'association / Elkartearen aurkezpena

- Nom / Izena :
- Adresse : Helbidea :
- Code postal et commune / Posta kodea eta herria :
- Téléphone / Telefonoa :
- Mail / Helbide elektronikoa :
- Site internet / Web gunea :
- Numéro SIREN / SIREN zenbakia :

Activités et objets de l'association / Elkartearen aktibitateak eta betekizunak

- Nombre de salarié / Langileen kopurua :
- Nombre d'adhérents / Kide kopurua :

Composition du bureau / Elkartearen bulego kidegoa

- Président /Lehendakaria :
- Secrétaire / Idazkaria :
- Trésorier / Diruzaina :

Personne contact / Kide ordezkaria

- Nom / Izena :
- Fonction dans l'association / Elkartean kargua :
- Téléphone / Telefonoa :
- Mail / Helbide elektronikoa :
- Adresse / Helbidea :
- Code postal et commune / Posta kodea eta herria :

Attestation sur l'honneur / Ohorezko agiria

Je soussigné(e), représentant(e) légal de l'association, agissant en tant que (préciser la qualité de la personne signataire) :

- Déclare que l'association est en règle au regard de l'ensemble des déclarations sociales et fiscales ainsi que des cotisations et paiements y afférant ;
- Certifie exactes les informations du présent dossier, notamment la mention de l'ensemble des demandes de subventions introduites auprès d'autres financeurs publics ;
- **Demande une subvention de : euros.**
- **Cette subvention peut être affectée en totalité ou en partie au fonctionnement de l'association ou bien destinée en totalité ou en partie au financement d'un projet spécifique. Si tel est le cas merci d'en préciser ici la nature.**

.....

Signature et cachet de l'association

Compte de résultat de l'exercice 2022 / 2022-ko urtearen konduen emaitza

RECETTES / SARTZEAK	DEPENSES / XAHUTZEAK
Cotisations et dons / <i>Kide sariak eta emaitzak</i>	Frais généraux (eau, électricité, tél, PTT, ...) / <i>Gastu orokorrak</i>
Subventions municipales / <i>Herriko etxeko diru laguntzak</i>	Fournitures de petit matériel, entretien, réparation / <i>Material erosketa, entretenitze, antolatze</i>
Autres subventions / <i>Beste diru laguntzak</i>	Locations / <i>Alokairuak</i>
Partenariat (sponsors, entreprises) / <i>Lankidetza (diru laguntzaileak, enpresak)</i>	Manifestations, réceptions, publicité, SACEM / <i>Antolatuko ekitaldien eta iragarkien gastuak</i>
Recettes manifestations / <i>Antolatutako ekitaldien emaitzak</i>	Charges de personnel / <i>Langile karguak</i>
	Divers / <i>Bestelakoak</i>
Résultat / <i>Konduen emaitza</i> : Reliquat (positif) / <i>Gelditzen (etekina)</i> : Déficit / <i>Eskas</i> :	

Budget prévisionnel 2023 / 2023-ko lehen aintzinkondua

RECETTES / SARTZEAK	DEPENSES / XAHUTZEAK
Cotisations et dons / <i>Kide sariak eta emaitzak</i>	Frais généraux (eau, électricité, tél, PTT, ...) / <i>Gastu orokorrak</i>
Subventions municipales / <i>Herriko etxeko diru laguntzak</i>	Fournitures de petit matériel, entretien, réparation / <i>Material erosketa, entretenitze, antolatze</i>
Autres subventions / <i>Beste diru laguntzak</i>	Locations / <i>Alokairuak</i>
Partenariat (sponsors, entreprises) / <i>Lankidetza (diru laguntzaileak, enpresak)</i>	Manifestations, réceptions, publicité, SACEM / <i>Antolatuko ekitaldien eta iragarkien gastuak</i>
Recettes manifestations / <i>Antolatutako ekitaldien emaitzak</i>	Charges de personnel / <i>Langile karguak</i>
	Divers / <i>Bestelakoak</i>
Résultat / <i>Konduen emaitza</i> :	
Reliquat (positif) / <i>Gelditzen (etekina)</i> :	
Déficit / <i>Eskas</i> :	